



處處做好事，
時時做好人；
歡喜結人緣，
融和無怨言。

星雲大師 / Venerable Master Hsing Yun

人間福報

The Merit Times
CA

佛光山西來寺 Hsi Lai Temple (I.B.P.S.)
3456 Glenmark Drive, Hacienda Heights, CA 91745
Tel: 1(626)9619697 Fax: 1(626)3691944
E-mail: info@ibps.org www.hsilai.org

星雲禪話

天生暴躁

文 / 星雲大師

日本江戶時代有一位盤珪永琢禪師，他一生接引學人，都要求應具有佛心和高貴的道德。他說法事理圓融，深入淺出，不僅淺顯易懂，也常在結束之前，讓信徒發問問題，並當場解說，因此不遠千里慕道而來的信徒很多。

有一天，一位信徒上前請示盤珪禪師說：「我天生暴躁的性情，不知道要怎麼樣才能改正？」

盤珪禪師聽了以後，就對信徒說：「你把這天生暴躁的性格拿出來，我幫你改掉。」

信徒回答說：「不行啊！我現在沒有。但是，一碰到某些事情的時候，那『天生』的性急暴躁才會跑出來，然後自己就會控制不住地發脾氣。」

盤珪禪師於是說：「這個情形是很奇妙的。如果現在沒有，只是在某些偶發的情況下才會心情暴躁，可見得這不是天生的，而是你和別人爭執時，自己造就出來的。可是，現在你卻把它說成是天生的，把過錯推給上天，推給父母，未免太不公平了。」

信徒經過禪師的一番開示之後，終於會過意來，從此努力改掉暴躁的個性，再也不輕易發脾氣了。

視覺DJ

燦爛華貴豔紫荊

文與圖 / 步悠

寒涼季節，萬物蕭條，唯獨路旁一排紫紅花樹生氣盎然，它的芳名叫豔紫荊，紫紅色花朵呈佛焰苞狀，嬌豔高貴，賞心悅目，宛如洋蘭可比喻。

有人稱它為香港蘭，其來有自；在20世紀被香港居民於當地發現，勤加呵護培植，花朵愈開愈豔麗，叫港人愛不釋手，都說香港之花，1965年獲選為香港市花，名符其實！

豔紫荊又名印度櫻花、洋紫荊……，屬於常綠喬木，高約2公尺。葉如馬蹄狀，花略似羊蹄甲，經常被誤為羊蹄甲。其實，它的花、葉比較大，色彩濃豔，於是又有人懷疑豔紫荊是羊蹄甲的變種？

豔紫荊雖能開花結果，可是果內少有種子，以高壓或扦插方式繁殖，種植以沙質壤土為佳，日照充足，才能長得繁茂，提升開花率，色彩也愈濃豔。花期長，從10月至次年3月前後，花謝後應修剪老枝殘葉，以利下次花開。



星雲大師靈骨分燈北美



↑ 慧東法師恭敬地將佛光山開山祖師星雲大師靈骨，暫奉西來寺大雄寶殿。
圖 / 人間社記者張志誠



↑ 北美洲30座道場、26個協會、逾1600名信眾齊聚西來寺大雄寶殿及成佛大道，場面莊嚴隆重。
圖 / 人間社記者Shane

【人間社記者潘青霞洛杉磯報導】佛光山西來寺是佛光山開山祖師星雲大師自台灣邁向國際，在海外創建的首座道場。時值大師圓寂3周年，靈骨分燈五大洲12處道場，西來寺住持慧東法師率北美洲國際佛光會各協會代表、信徒與法師等84人專程返台，在3月19日迎奉、3月21日回到西來寺，舉行恭奉典禮以及「憶師恩讚頌會」，深具歷史意義。當地30座道場、26個協會、近2000名信眾齊聚恭迎，場面莊嚴隆重。

恭奉典禮以及讚頌會皆以中英文全球直播，慧東法師率隨行隊伍繞行道場，在五聖殿前由佛光西來童軍團以旗幟儀式致敬，再行經成佛大道，大眾合掌禮敬，恭迎大師靈骨安奉大雄寶殿，7月18日迎入祖師堂供奉。

永隨大師腳步 弘揚人間佛教

梵唄繚繞中，大眾頂禮大師靈骨，誦誦《心經》，唱誦〈佛光讚〉、〈讚師偈〉，並回顧大師行誼影片《真誠的告白——我最後的囑咐》。

慧東法師開示，2009年為星雲大師生前最後一次親臨西來寺，時隔17年，靈骨重返西來寺，見靈骨如見大師法身，亦見人間佛教之精神。在服務奉獻中將自己回饋佛教與社會，在一次次淬鍊中脫胎換骨，這正是人間佛教的核心精神。

大眾緬懷追思 致上崇高敬仰

加州大學柏克萊分校終身榮譽教授路易·蘭卡斯特 (Lewis R. Lancaster) 與大師情誼深厚，他致詞時提到，大師常說：

跨宗教追思露宿者 西來寺共祈願

【人間社記者潘青霞洛杉磯報導】天主教主教洛杉磯總教區於2025年12月21日在天使之後主教座堂 (Cathedral of Our Lady of the Angels) 舉辦「跨宗教追思露宿者祈福典禮」，天主教、基督教、猶太教、伊斯蘭教、印度教、錫克教及佛教等宗教代表與信眾，共約500人出席，為過去一年在街頭離世的1564位露宿者祈禱。佛光山西來寺慧澤法師率領國際佛光會洛杉磯協會會長蔡月琴等11位佛光人代表與會。

此典禮配合「全國露宿者紀念日」(National Homeless Persons' Memorial Day) 舉行，該紀念日自1990年起訂於每年冬至

(12月21日，winter solstice)，象徵一年中最漫長的黑夜與嚴寒，提醒社會正視露宿者所面臨的困境，並關注每一條生命不可被忽視的尊嚴。

典禮在〈Amazing Grace〉的歌聲中揭開序幕，來自不同宗教的代表先後致詞。

全體默禱後，各宗教代表點燃象徵每位往生露宿者的蠟燭，願逝者在各自信仰的指引下，安然前往他們所嚮往的淨土或天堂，佛光人亦如此行動。慧澤法師表示，當天適逢西來寺啓建「彌陀佛七法會」，佛光人可在法會中為往生露宿者祈願，以此表達心意。

全美第二大垃圾掩埋場變身綠地公園



↑ 與會本土民眾對西來寺贈送的蔬菜種子充滿興趣。
圖 / 人間社記者張志誠

【人間社記者潘青霞洛杉磯報導】「您的公園，您來命名！」佛光山西來寺社教本土化組慧澄法師、國際佛光會洛杉磯協會副會長許珍蓉於12月6日，帶領6位佛光人前往Nike Hill，參與「公園命名與社區交流會」(What's in a Name? Naming Presentation and Community Fair)。

向民眾推廣「環保與心保」，近150人共同見證全美第二大垃圾掩埋場Puente Hills Landfill正轉型成一座約142英畝的綠地公園。

接駁車沿著蜿蜒山路前行，廣闊景致一覽無遺，途中可見健行、登山、騎腳踏車

冰雪夜綻佛光 溫暖哈崗親子嘉年華

【人間社記者潘青霞洛杉磯報導】2025年12月4日舉行「親子公園嘉年華」(Holiday in the Park)，現場並打造三座冰雪場，約700名民眾參與。佛光山西來寺社教本土化組慧澄法師與國際佛光會洛杉磯協會副會長許珍蓉帶領13位佛光人，設立攤位傳達「三好」。

主辦單位洛杉磯縣公園康樂部門還安排了攀岩牆、打鼓區、提線木偶劇場，仙杜瑞拉與美國隊長也現身與孩童互動，大型造型充氣氣球屋則讓孩童盡情跳躍。音樂

、舞蹈表演、玩具贈送也一應俱全。

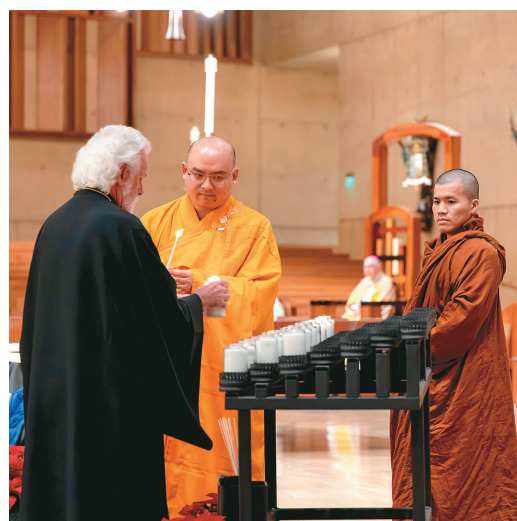
慧澄法師向縣政委員Hilda L. Solis感謝她多年來對西來寺的關心與支持。Hilda L. Solis回應：「我們都是為了大眾。」並感謝西來寺的參與。洛杉磯縣第一區副區主任Ryan Serrano也分享他在西來寺參加佛學課程的經驗，並表達對佛光西來學校的興趣。

慧澄法師表示，佛光山開山祖師星雲大師常說「佛教要走出去」。因此，西來寺的攤位以善巧與創意呈現西來友好熱忱、

「我只是一個和尚。」此語發人深省。如今大師靈骨恭奉於西來寺，讓大眾得以緬懷追思。他十分懷念大師，彷彿能感受到大師親臨現場。

嘉賓尚有法印寺住持宏正和尚、菩提寺住持照初和尚、妙覺寺住持心圓和尚、法身寺PhraMahaWanchai Pasurachayo法師、長榮航空美洲總分公司副總經理蘇偉仁、洛杉磯經文處經濟組組長劉倫正、佛光山西來大學校長謝明華等。

在「憶師恩讚頌會」中，畫家陳興傑致贈畫作〈星雲大師百年頌〉，以紀念大師百歲誕辰。隨後登場的節目，以話劇、合唱、朗誦、京劇等形式，表達對大師的深切敬仰。演出者包括北美洲國際佛光會各協會、北美青年團、佛光西來學校、佛光青少年交響樂團、西來寺佛光合唱團等。



↑ 慧澤法師 (右) 與各宗教代表為往生露宿者點燭祈禱。
圖 / 人間社記者張志誠

的民眾，以及帶著寵物同行的身影。抵達山頂後，現場展示近800位居民提交的命名，依大自然、社會正義等主題分類，名字包括重生、捕夢網、轉變、自由等。同時也開放民眾現場提名，命名作業仍在持續進行。

公園預計於2027年啓用，規畫願景為「全民共享」，整體設計展現此地獨特的歷史與地形特色，提供休憩、教育與文化體驗。

慧澄法師表示，佛光山開山祖師星雲大師提倡「環保與心保」，因此西來寺攤位內容包括推廣蔬食A計劃、贈送蔬菜種子，並設計多項互動遊戲，如地球日趣味知識轉盤、地球日單字尋寶，以及「紙上三好正念迷宮」。



↑ 許願樹上掛著孩童的期望，掛上卡片的孩童眼裡閃著光。
圖 / 人間社記者潘青霞

光明燈籠、紙上正念迷宮、慈悲許願樹，希望在大眾心中播下「三好」的種子。

佛光山西來寺近期活動	
時間	活動名稱
4/6 (一)	西來寺人間學院一春季開學
4/12 (日)	玫瑰陵春季追思祭典 三時繫念法會
4/17 (五)	光明燈法會
4/18 (六)	世界地球日慶祝活動 北美洲VEGRUN